

籌辦夷務始末

第二函  
十九冊

籌辦夷務始末卷之七十九

咸豐十一年辛酉五月癸卯山海關監督福瑞奏竊。於四月二十三日。接奉軍機大臣遵

旨傳諭到關。竊謹遵於二十五日。自關起程。在途次接准駐紮牛莊管理英國事務領事密迪樂照會。內稱。據英。國。派。工。海。總。譯。官。密。迪。樂。前。往。牛。莊。等。處。辦。理。領。事。事。務。等。因。前。來。等。即。兼。程。前。進。五。月。初。三。日。抵。牛。莊。定。於。初。五。日。前。往。英。國。領。事。公。館。會。見。密。迪。樂。議。及。所。定。通。商。事。宜。均。按。和。約。條。款。遵。辦。等。隨。時。出。示。曉。諭。店。棧。商。民。人。等。遵。照。所。定。和。約。條。款。及。一。切。通。商。事。宜。辦。理。以。期。日。久。永。遠。相。安。伏。查。

到口洋船十數隻所載貨物均與上海執照數目相符。現在該口商民安堵如常。海疆平靜。

硃批知道了。

乙巳。辦理三口通商大臣崇厚奏。竊。粵前理咨照山東署撫臣清盛會商開辦章程。祇以二三月間。大股南輪。竄擾東境。商賈戒嚴。外國商船亦開風而裹足。一切通商章程。礙難籌辦。嗣據山東登萊青道崇芳。候補知府董步雲。登州府知府戴肇辰等事稱。並開具商辦條陳。請裁前來。粵詳加覆覈。該道等所議章程。雖係因地制宜。惟與條約新章。多有不符之處。亟應妥為酌辦。當即批飭另議。一面咨

商山東撫臣譚廷襄並懇該道等於現在新章未能熟諳轉致遇事窒礙。查全州一口又與牛莊情形不同向無監督亦未設關。現今開埠通商事屬創始必須公正廉明熟悉情形之員常川駐紮方足以資治理。督遠駐津即鞭長莫及竊慮呼應不靈。查總理王大臣奏定章程准令派員前往。現查有直隸候補知府王啟曾人品端謹辦事精細且該員籍隸山東熟悉該省海口情形以之調赴全州會同登萊青道崇芳等悉心籌畫相機辦理實足收指臂之效。業經督咨商直隸督臣文煜劉訓永津將現辦新章面為籌商於四月中旬飭令迅赴全州並咨會山東撫臣責

今該守會同崇芳等實力舉辦。且慮開辦之初。事務煩冗。復又調直隸候補知縣袁文陞。河工候補縣丞曲紀官。隨同王啟曾差委。並稽查沿海卡屬。及上海驗貨發單等事。至應派通事。並外國稅務司。現已與英國人李春囑所奉之代辦總稅務司赫德商酌。一二人前往。幫同徵稅。庶不致日久滋弊。惟查外國商船。由閩廣上海而來。往往先到登州停泊。該口商賈輻輳。中外雜處。一切事務較繁。竊恐一人耳目不及周察。相應籲懇。

天恩。飭下山東撫臣譚廷襄。轉飭登萊青道崇芳等。會同督派往之直隸候補知府王啟曾。認真查辦。庶於撫綏地方。藉微

稅務兩有裨益。至奉天之牛莊一口。本有山海關監督。經  
理稅務。惟各國商船進出。難免商民水手與內地民人構  
釁。一均交涉事件。必得隨時防範。查有候補知州馬繩武。  
直隸候補府經歷張元熙。均在總理衙門。並隨武備院卿  
恆祺。及督當差。熟悉外國情形。亦經督劄調該二員。於四  
月中旬前赴牛莊。並咨明。

盛京將軍奉天府府尹。暨山海關監督。就近差遣。責成會同  
地方營務。稽查彈壓。俾免滋生別釁。

諭軍機大臣等。崇厚奏。山東登州新開口岸。遴委妥員前往會辦。  
一摺。據稱山東登萊青道崇厚等。所議通商章程。雖係因地制

宜與條約章程多有不符之處。並恐該道等於現辦新章。未能  
熟諳。現派直隸候補知府王啟曾等赴登州。請飭諱廷襄轉飭  
崇芳等。會同妥辦等語。登州開埠通商。事屬創始。於中外交涉  
事件。必須遵照條約新章。妥為籌辦。庶各國商民。不致別生枝  
節。著諱廷襄飭令登萊青道崇芳等。俟王啟曾到後。即會同該  
員。將一切通商事宜。悉心籌畫。妥為辦理。令地方稅務。兩有裨  
益。毋得稍存畛域。致滋流弊。

崇厚又奏。天津設立新關以來。一切事務紛繁。兼以郡城  
內外海河兩岸。英俄兩國兵未撤淨。自大沽海口至城南  
紫竹林新關海河一帶。相距二百餘里。商船卸貨。撥運到

開沿邊均須彈壓防範。前經奏明。遵委正雜各員。分口稽  
查。嗣奉戶部轉咨。掌經覈覆。奉蒙

允准在案。竊已節次咨會直隸督臣。先後劄調直隸候補知府長  
啟。升用知府南皮縣知縣費學曾。候補理問何道曾。候補  
縣丞程錦雲。嚴長生。候選府經歷高從望。候補府經歷童  
恒麟。候補鹽大使許之泰。到津差遣。並劄派海防同知姚  
經陞。署天津縣知縣張餘慶。該員等或駐紮海口。發單報  
驗。或監視新聞。勾覈稅課。或分赴各卡。稽查驗放。或會同  
領事。彈壓商民。數月以來。尚能實心任事。且皆係去年隨  
同辦理撫議事宜。於中外交涉等事。亦俱深悉。以之分飭

辦理可資得力。等當督飭該委員等。事事認真。不令始勤終怠。致有遺誤。仍隨時詳加訪察。不敢稍涉瞻徇。所有等遵飭劉委各員緣由。理合附片陳明。

硃批知道了。

壬子。

欽命總理各國事務恭親王。大學士桂良。戶部左侍郎文祥。奏竊臣等前因布國艾林波。送來條約內。有駐京一條。當將商辦阻止情形。附片具奏在案。本月十六日卯刻。據營弁稟報。十五日酉刻。有布國人三名。帶同跟役二名。馬二匹。衣箱二隻。進廣渠門。弁兵攔阻不服。即進城往西河沿東慶

豐店店主恐其滋事不敢爭論正在查問間次日該外國人已進正陽門直入英館問壁輔國將軍奕權之空宅強住等語臣等接閱之下不勝駭異當即派即補主事成林前往駁斥該員尚未前往適呀吐者已來公所謁見云言艾林波私自遣人來京甚為非禮若所來之人係兵役人等猶可恕其不知禮義今來者係屬布國官員尤屬不遵條約必應將其通商換約各事悉作罷論以示懲儆該公使於臨行時復微露艾林波亦有私自來京之語並居住其權宅內係俄國主使各等語臣等復派候補參領長善前赴俄囉斯館與國理面論深斥其非國理亦以艾林波

為不然。而住居宅內。則稱係該館內學生柏林。派人同往。適奕權不在宅內。又無眷屬。該布國人稱。既有此空屋。又與俄英各館相近。暫住極為相宜。即將行李搬入等語。經長善反覆駁斥。因理亦無可置辯。惟以不能約束柏林為詞。臣等因布魯斯與英關係屬私親。恐其從中作祟。臣文祥即於是日未刻。親赴英咭喇館。晤見噶魯斯。責以艾琳波私自遣人來京。該國既不知禮。中國亦不能以禮相待。非通解回津。恐該國不知警畏。並告以艾琳波如或來京。各城門已派兵攔阻。儘敢妄自尊大。不服攔阻。毆打官兵。彼時僅若喫虧。不得謂中國無禮。噶公使見臣文祥詞氣。

情○怒○即稱現在來京之人○既係市國官員○若遞解回津○則該國似乎有失體面○不如照會艾林波○令其迅速調回○俟再不回津○自當憑中國辦理○至艾林波私欲入京○如有總理衙門照會○必當設法阻止○臣文祥即乘勢允其所請○以為轉圜地步○次日噶嚕斯泐城欠市國人○先遣一名回津○以阻其入京○臣等揀派馬弁押送同行○伏查此次艾林波私自遣人來京○非獨俄國與之朋比○即暎國亦難保不與通同一氣○況暎國與布國私親○尤必互相呼引○但折之以理○則俄暎聯三國○均無可為之置辯○是其情雖鬼域而尚不能不服理論○若竟遞解回津○則激之使怒○辦理亦屬違

當○臣等即照噶魯斯之語○照會艾林波○一面飛咨崇綸等  
令其責服艾使○並由臣等繕給嘆佛兩國照會○恭諭艾林  
波之非○雖該管弁等所稟強毆店主○強占住宅各情○未必  
盡實○而臣等即據稟添入照會內者○蓋欲使該國主知艾  
林波之辭理○未能妥善○不敢藉詞搆釁○且使他國亦知所  
警戒○嗣於二十日○據地方營汛各官面稟○布國在京二人  
於寅刻出城回津○臣等仍飭差弁跟蹤前往○查艾林波現  
既如此肆行無忌○而呀吐噶又有將通商惹作罷論之語○  
原不難借此將十年後駐京之事抹去○惟持之過嚴○難保  
不另生枝節○况呀吐噶之語○是否兩邊見好○從中惡弄○均

難豫定。是以仍函致崇論等。要為相機辦理。俟艾使接到。照會如何情形。再定辦法。

硃批。知道了。

恭親王等又奏。正在具摺間。接據崇厚等來函。內稱。艾林波私自遣人進京一事。經崇論等當面嚴詰。該公使無可解說。惟有深自引咎。聲稱於該國人回津時。必當根究懲辦。特赴崇論等公署謝罪。呈稱即寫照會申明原委各等語。是艾林波自知其非。已可概見。乃越日辰時。復據崇論等來函。並鈔錄艾林波照會詞氣。桀驁與晤。見崇論等言詞迥不相同。臣等主囑崇論等。該公使虛驕之氣。必暗有

人指使。但其技無可施。自必仍然帖服。父使本有進京之舉。現在尚留天津。其詞雖強。而心已近。綏然通商換約。及住京各層。固不可徑許。以改輕視之心。亦不可拘執。激成事端。總宜相機辦理。剛柔悉協其宜。方於事有益。

恭親王等又奏。前據南營將弁稟稱。五月初六日。有外國人一名。在打磨廠興泰店居住等因。當經臣等派即補主事成林。前往哄嚇。兩國詢問。據稱。並非伊國之人。此來殊屬非禮。該員復至店中查問。據稱。係喇嘛國人。名古路吉。由上海來京傳教。並呈出上海道吳煦印信執照。內寫前往直隸奉天石烏等處傳教。即告以喇嘛國。並無來京傳

教條約。況執照內。亦無准其進京字樣。何得擅自前來。即應迅速出京。以免充絆。古路吉仍復狡執不去。臣等劉飭順天府派員。會同成林。帶領營弁。聲稱將其押解出京。古路吉見此情形。勢難狡賴。但求免解。懇祈自行回津。旋於十五日起程出京。臣等派員暗中沿途跟蹤稽察。並一面函致崇厚。不准令其在津逗留。茲據崇厚報稱。古路吉業已抵津。僅仍久留。即由津解回上海等語。臣等查前囑國並未設立條約。何得遽行進京傳教。上海道吳煦。何以給與執照。業經行文江蘇巡撫查明。俟咨覆後。再行辦理。現在新設通商各岸。外國人紛至沓來。

京師去津不遠。豈可漫無限制。致滋事端。臣因照會英佛各  
國公使。如該國人進京。必須由領事報明地方官。給與印  
信執照。方准城門放進。否則即行攔阻。照會去後。英佛各  
公使亦已准行。隨知照步軍統領衙門。順天府。五城。崇文  
門。一體遵照辦理。並行知各省督撫。凡未設立條約之國。  
及有約之國。而並無執照者。均不准任其在內地游行傳  
教。現在布魯斯國私自來京之人。尚能驅逐出城。亦緣該  
先照會英佛二國。是以該使等不能代為護庇。

硃批知道了。

癸丑。